



## PROGRAMME

La 3<sup>ème</sup> édition du Printemps Culturel Tunisien à Paris

**Du vendredi 28 avril au dimanche 2 juillet 2017**

**Vendredi 28 avril 2017** – de 14h à 17h – Salle Hermès Paris 11<sup>ème</sup>

### THEATRE FORUM

Conférence populaire « Peut-on parler politique sans participer aux élections ? »

Génération (s) 17 Quand les jeunes font politique  
En partenariat avec Réseau National d'éducation populaire Arc en Ciel Théâtre et la Cie à l'Affût  
Sous la direction de Nour Jlassi, comédien et metteur en scène tunisien

**Du samedi 29 avril au samedi 3 juin 2017**

### ATELIER D'ECRITURE ET LECTURE PUBLIQUE

Les samedis 29 avril, 13, 20 et 27 mai 2017 – de 14h à 17 – Espace Belleville Paris 19<sup>ème</sup>

Atelier d'écriture « Femmes sous silence, et si on extirpait la violence ! »

**Samedi 3 juin 2017 – de 16h à 17h**

Spectacle et lecture publique « Femmes, je vous Haime ! »

A partir d'une écriture collective, « Femmes je vous Haime » retrace la vie d'une femme, qu'un cordon ombilical enserre jusqu'à ce que mort s'en suive".  
Maison des ensembles 3-5 rue d'Aligre Paris 12<sup>ème</sup>  
M° 8 Ledru-Rollin

**Du mardi 2 mai au vendredi 24 mai 2017**

### ATELIERS DE THEATRE – FORUM INTERGENERATIONNELS

Les mardis 2, 9 et 16 mai 2017 – de 14h à 17h

Ateliers – maquettes

Le mercredi 24 mai – de 14h30 à 17h

Séance publique

Du lundi 22 mai au 26 mai 2017 – Théâtre parisien

Assemblée participative

**Vendredi 5 mai 2017 – à partir de 19h45 à 22h30 –**

Institut des Cultures d'Islam Paris 18<sup>ème</sup>

### CONCERT DE MUSIQUE CLASSIQUE ARABO-ANDALOUSE

#### & REPAS GASTRONOMIQUE TUNISIEN

Saveurs & Musicales. Dégustation d'un repas traditionnel tunisien tout en plongeant dans une tradition musicale ancestrale; entrelacs entre plusieurs styles et civilisations.

**Samedi 6 mai 2017 – de 14 à 20h –** Librairie la Sirène Paris 12<sup>ème</sup>

### LE LIVRE TUNISIEN A L'HONNEUR A PARIS

Une après-midi avec Faouzia Zouari. Autour de son roman *Le corps de ma mère* (Prix des cinq continents de la francophonie).

Venez découvrir « La Sirène » un lieu insolite, une librairie d'art où les perles rares se multiplient, tenue par un Tunisien pas comme les autres, qui se fera un plaisir de vous faire découvrir le patrimoine livresque tunisien et d'autres choses encore.

**Jeudi 11 mai 2017 – 20h –** Cinéma La Clef Paris 5<sup>ème</sup>

### CINEMA

« Le cinéma tunisien à l'affiche » – Rendez-vous I

En partenariat avec Cinéma Tunisien

**Du samedi 13 mai au mardi 16 mai 2017 –** Salle Jean Dame

### THEATRE

« Hourya » un spectacle musico-théâtral de et avec Leila Toubel et Mehdi Trabelsi. Le dialogue des mots et des notes

**Lundi 15 mai 2017 – de 18h à 22h -**

## WORKSHOP THEATRE

Rencontre animée par le critique cinématographique d'Archipels Images : Taher Chikhaoui.

« *En bonne Cie(s)* » Les pratiques et expériences Théâtrales du Nord et du Sud.

Avec Leila Toubel directrice de Resist'Art, Karim Yazid directeur de Kygel Théâtre et membre du réseau francilien Mémoires Histoires et Nour Jlassi de la Cie à l'Affût

Maison des ensembles 3-5 rue d'Aligre Paris 12<sup>ème</sup>  
M° 8 Ledru-Rollin

**Du mardi 18 mai au dimanche 2 juillet 2017 – de 16h à 21h –** La Colonie, Espace artistique 128, rue Lafayette Paris 10<sup>ème</sup>

### EXPOSITION PHOTOGRAPHIQUE

Vernissage mardi 16 mai 2017 à 18h30

« Traditions d'accueil et d'hospitalité en Tunisie : réfugiés des années 1959 et 2011 »

**Vendredi 19 mai 2017 – de 19h à 21h –** CICP

Rencontre autour de l'Appel de Carthage pour la protection des créateurs en exil et mise en place d'un comité de soutien en France et en Europe  
En partenariat avec le CRLDHT

**Mardi 23 mai 2017 – de 19h à 22h –** UNESCO

### PEINTURE

« Chéhérazade et autres histoires de peinture tunisienne »

Exposition de peinture – vernissage

**Du vendredi 26 mai au vendredi 23 juin 2017 – de 19h à 21h30 –** La colonie paris 10<sup>ème</sup>

**RENCONTRE-DEBAT** AUTOUR DE L'EXPOSITION PHOTOGRAPHIQUE « Traditions d'accueil et d'hospitalité en Tunisie : réfugiés des années 1959 et 2011 »

**Vendredi 26 mai 2017**

« Accueil des réfugiés, une histoire de 70 ans, qui commence, aussi, en Tunisie »

Vendredi 9 juin 2017

« Accueil des primo-arrivants, les nouvelles migrations »

Vendredi 23 juin 2017

« Accueil des réfugiés, donnons l'exemple ! »

Les dimanches 11, 18,25 juin et 2 juillet 2017 – de 14h à 17h – Espace Belleville Paris 19<sup>ème</sup>

### **CALLIGRAPHIE**

Ateliers de calligraphie avec Hamda Yacoub

Jeudi 15 juin 2017 – 19h – 23h

### **CINEMA**

« La nuit du Court-MÉ » Les jeunes cinéastes tunisiens en France à l'honneur. Les ateliers Varan 6 Impasse de Mont-Louis, 75011 Paris M° Ligne 2 Philippe Auguste

Vendredi 16 juin 2017 – de 19h à 22h – Salle Hermès Paris 13<sup>ème</sup>

### **RENCONTRE-DEBAT AUTOUR DU LIVRE COLLECTIF**

« Binationaux et fiers de l'être ! » est un projet d'écriture collective avec les portraits de dix femmes et hommes binationaux qui se racontent et qui questionnent leur double-appartenance. Projection d'un documentaire autour des binationaux. En présence des contributeurs En partenariat avec les Editions AIDDA et la Revue Multitudes

Mercredi 20 juin 2017 – 20h – Cinéma La Clef Paris 5<sup>ème</sup>

### **CINEMA**

« Le cinéma tunisien à l'affiche » – Rendez-vous II En partenariat avec Cinéma Tunisien

Mercredi 21 juin 2017 – de 19h à 21h – Espace FPCR – 23, rue du Maroc Paris 19<sup>ème</sup>

### **TEMOIGNAGES DE REFUGIES EN FORMATION LINGUISTIQUE**

« FAITES de la musique pour les réfugiés »

Dans le cadre d'une formation d'alphabétisation (FLE), l'animateur donne la parole aux apprenants, pour nous raconter les récits de vie des réfugiés, au rythme de musiques du monde.

Samedi 24 juin 2017 – de 21h à 21h45 – Salle Jean Dame Paris 2ème

### **PERFORMANCE THEATRE-ARTS NUMRIQUES**

OniRos de Youssef BOUAJAJA – Map Prod

Dimanche 25 juin 2017 – de 20h à 23h30 – La Bellevilloise Paris 20<sup>ème</sup>

### **CONCERT**

Scène musicale alternative  
En partenariat avec Trajectoires

Jeudi 29 juin 2017 – de 18h30 à 22h – Espace Intergénérationnel Mix'âges Paris 15<sup>ème</sup>

### **EXPOSITION PHOTOGRAPHIQUE**

Vernissage à 18h30

« Discriminations : deux regards sur la Tunisie et la France »

### **RENCONTRE-DEBAT**

« Discriminations liées à l'orientation sexuelle et à l'identité de genre »

Projection du film documentaire « Révolution des femmes Un siècle de féminisme arabe » de Ferial Ben Mahmoud

Vendredi 30 juin 2017 – de 14h à 17h – Maison du peuple à la Courneuve

### **THEATRE**

Représentation du spectacle « Les habitants d'Icailleurs de Françoine »

Avec les jeunes stagiaires en formation professionnelle en Ile-de-France (Paris, Saint-Denis, la Courneuve et Meaux)

En partenariat avec FIDE et le POLE

